



Republika e Kosovës
Republika Kosova – Republic of Kosovo

ORGANI SHQYRTUES I PROKURIMIT
TELO ZA RAZMATRANJE NABAVKE
PROCUREMENT REVIEW BODY



PSH.nr.983/20

PANELI SHQYRTUES, i emëruar nga Kryetari i OSHP-së, në bazë të nenit 105 dhe nenit 106 të Ligjit për Prokurim Publik të Kosovës nr. 04/L-042, i plotësuar dhe ndryshuar me Ligjin 04/L-237, Ligjin 05/L-068 dhe Ligjin 05/L-092, në përbërje të: Blerim Dina - Kryetar, Nuhi Paçarizi - Referues, Goran Milenković - Anëtar, duke vendosur sipas ankesës së parashtruar nga operatori ekonomik "Cactus" SH.A.–Prishtinë, kundër njoftimit për dhënie të kontratës, ku është rekomanduar për kontratë operatori ekonomik: "Interlab" shpk, lidhur me aktivitetin e prokurimit me titull "Furnizimi dhe montimi i pajisjeve ne labororet e AKF-se", me nr. të prokurimit: 214-20-5150-1-1-1, inicuar nga AK- "Ministria e Punëve te Brendshme/MPB/", më datën: 15.12.2020, mori këtë:

V E N D I M

I. **APROVOHET**, pjesërisht e bazuar ankesa e operatorit ekonomik "Cactus" SH.A.–Prishtinë, lidhur me aktivitetin e prokurimit me titull "Furnizimi dhe montimi i pajisjeve ne labororet e AKF-se", me nr. të prokurimit: 214-20-5150-1-1-1, inicuar nga AK- "Ministria e Punëve te Brendshme/MPB/".

II. **ANULOHET**, njoftimi për dhënie të kontratës lidhur me aktivitetin e prokurimit me titull "Furnizimi dhe montimi i pajisjeve ne labororet e AKF-se", me nr. të prokurimit: 214-20-5150-1-1-1, inicuar nga AK- "Ministria e Punëve te Brendshme/MPB/", dhe lënda kthehet në **Rivlerësim**.

III. Autoriteti Kontraktues në afat prej 10 ditësh duhet ta informoj me shkrim Panelin Shqyrtues për të gjitha veprimet e ndërmarra lidhur me këtë aktivitet të prokurimit.

IV. Mos respektimi i këtij vendimi, detyron Panelin shqyrtues që konform dispozitave ligjore të nenit 131 të Ligjit për Prokurim Publik të Kosovës nr. 04/L-042, i plotësuar dhe ndryshuar me Ligjin 04/L-237, Ligjin 05/L-068 dhe Ligjin 05/L-092, të ndërmarr masa ndaj Autoritetit Kontraktues.

V. Me qenë se ankesa e operatorit ekonomik ankues "Cactus" SH.A.–Prishtinë, aprovohet pjesërisht e bazuar, i bëhet kthimi i tarifës së ankesës në shumën e deponuar me rastin e parashtrimit të ankesës.

VI. Obligohet operatori ekonomik ankues që konform nenit 31 pika 6 të rregullores së punës së OSHP-së, në afat prej gjashtëdhjetë (60) ditësh të bëjë kërkesë për kthim të sigurimit të ankesës, në të kundërtën ju bëhet konfiskimi i depozitës dhe këto mjete kalojnë në Buxhetin e Republikës së Kosovës.

ARSYETIM

Operatori ekonomik ankues "Cactus" SH.A.–Prishtinë, si palë e pa kënaqur ka deponuar ankesë në OSHP, me dt: 20.11.2020 me nr. 983/20, kundër njoftimit për dhënie të kontratës lidhur me aktivitetin e prokurimit me titull "Furnizimi dhe montimi i pajisjeve në laboratorët e AKF-së" me nr. të prokurimit: 214-20-5150-1-1-1, inicuar nga AK- "Ministria e Punëve të Brendshme/MPB/", duke pretenduar se:

- Autoriteti kontraktues ka vepruar në kundërshtim me nenet: 7, 56, 59 , 60 të Ligjit për Prokurimin Publik të Republikës së Kosovës dhe 41 të RRUOPP-së

Organi Shqyrtues i Prokurimit, konform nenit 113 dhe 114 të LPP-së me datë: 23.11.2020, ka autorizuar ekspertin profesional të prokurimit për të shqyrtuar vlefshmërinë e të gjitha pretendimeve të palës ankimore.

Eksperti profesional i prokurimit në raportin e dt: 03.12.2020, lidhur me pretendimin ankimore të OE ankues sqaron si në vijim:

Përgjigje në Pretendimi nr.1

Pretendimi ankimor ka të bëjë me : Prove: Vendimi i AK-së i datës 11.11.2020

Andaj brenda afatit të paraparë ligjorë parashtrojmë këtë ankesë me argumentet si më poshtë:

Autoriteti Kontraktues n'a ka shpallur si OE jo të përgjegjshëm me arsyetimin që nuk i kemi paraqitur se paku 2 (dy) Kontrata se bashku me referenca për punët e ngjashme të përfunduara me herët. Ashtu siç e kemi potencuar edhe në kërkesën për rishqyrtim, pretendimi dhe arsyeja e AK-së është e paqëndrueshme pasi që ne i kemi ofruar listën me 8 kontrata për punët e ngjashme dhe gjithashtu i kemi ofruar edhe referencat për këto punë të kryera, andaj AK ose nuk i ka shqyrtuar mirë dokumentet tona të dorëzuara ose qëllimisht i ka anashkaluar referencat tona të paraqitura duke na shpallur të papërgjegjshëm. Për më tepër, nëse konstatimi ynë që dokumentet e dorëzuara bashkë me dosjen e tenderit nuk janë shqyrtuar nga AK është i gabueshëm - atëherë lind pyetja pse AK nuk e sqaron pse dhe cila nga këto dokumente nuk i përmbushë kriteret e parapara / kërkuara.

Eksperti shqyrtues sqaron se në dosjen e tenderit është kërkuar në Kërkesat mbi mundësitë teknike dhe/ose profesionale 9.1 & 9.2 Kapaciteti teknik dhe profesional Dëshmia e kërkuar dokumentare:

C. Listën e kontratave që specifikon furnizimet e përfshira, shumën e kontratës, datën dhe pranuesin, duke i bashkëngjitur dëshmi të përcjella me certifikatë të livrimit-dorëzimit të mirë (kopje) ose referencë (kopje), të nënshkruara nga pranuesi i furnizimeve shërbimeve për kontratat e cekura në listë.

Operatori ekonomik ankues ne ofertën e tij ka ofruar Listën e kontratave që specifikon furnizimet e përfshira, shumën e kontratës, datën dhe pranuesin, duke i bashkëngjitur dëshmi të përcjella me certifikatë të livrimit-dorëzimit të mirë (kopje) ose referencë (kopje), të nënshkruara nga pranuesi i furnizimeve, shërbimeve për kontratat e cekura në listë.

Në vazhdimi kemi shkëputur pjesë nga kontrata, Referenca të ofruar ne ofertën e operatorit ekonomik ankues.

KONTRATË FURNIZIMI DHE SHËRBIMESH

Data: 24/09/2018
NR I KONTRATËS: KFSH-VENT-01/2018
TITULLI I KONTRATËS: "Implementation of Microsoft Dynamics NAV for Spar
Kosova"

"furnizim me pajisje servere pe ORAK."

Me kërkesë të "Cactus", Drejtoria e Prokurimit – Departamenti i Shërbimeve Mbështetëse në Policinë e Kosovës lëshon këtë:

REFERENCË

Me këtë konfirmojmë se Operatori Ekonomik "Cactus", me seli në Prishtinë me nr. të biznesit 810486664 me përfaqësues z. Astrit Leti, ka realizuar projektin "Mirembajtja, Servisim, Kalibrim dhe Updates Databaze per pajisjet te kontrollit te dokumenteve VSC" me numër te prokurimit 214/16/168/211.

Kompania në fjalë ka përmbyshur me përputhshmëri dhe korrektësi të gjitha kushtet e kontratës si në aspektin teknik, dinamik dhe kohor.
Gjatë periudhës së kontratës në fjalë nuk kemi pasur asnjë vërejtje me këtë kompani .

Vlera e kontratë së realizuar: 149,800.00 €.

Me kërkesë të "Cactus", Drejtoria e Prokurimit – Departamenti i Shërbimeve Mbështetëse në Policinë e Kosovës lëshon këtë:

REFERENCË

Me këtë konfirmojmë se Operatori Ekonomik "Cactus", me seli në Prishtinë me nr. të biznesit 810486664 me përfaqësues z. Astrit Leti, ka realizuar projektin "Mirembajtja, servisimi dhe kalibrimi i Pasisjeve VSC - QCI" me numër te prokurimit 214/16/024/211.

Kompania në fjalë ka përmbyshur me përputhshmëri dhe korrektësi të gjitha kushtet e kontratës si në aspektin teknik, dinamik dhe kohor.
Gjatë periudhës së kontratës në fjalë nuk kemi pasur asnjë vërejtje me këtë kompani .

Vlera e kontratë së realizuar: 176,844.48 €.

Autoriteti kontraktues nuk ka bërë Ekzaminimi, Vlerësimi dhe Krahassimi e Tenderëve në harmoni me neni 59 të LPP-së. Andaj, pretendimi ankimor i operatorit ekonomik ankues është i bazuar.

Përgjigje në Pretendimi nr.2

Pretendimi ankimor ka te beje me : OE fitues nuk ka qenë i përgjegjshëm pasi që nuk i ka plotësuar kriteret e përcaktuara në Dosjen e Tenderit dhe këtë e kemi vërejtur pas kërkesës sonë zyrtare për qasje në dokumentacion. Për ta bere me te qartë këtë çështje ne e kemi përgatitur një tabelë në Excel ku e kemi bërë krahasimin me specifikacionet teknike për pajisjet të cilat ne i kemi ofruar dhe specifikacionet teknike te pajisjeve të ofruara nga OE Fitues. Kriteret teknike jo te plotësuar nga OE fitues janë si me poshtë:

Kriteret teknike jo te plotësuar nga OE I shpallur fitues nga AK:

Regula supply their own database, not a Keesing database. Keesing is obviously somewhat more significant. The Regula device uses LED's throughout, i.e. they do not have a high power VIS-IR spot lamp: does the VSC8000/HS. They do not therefore have excitation filters.

3-D imaging. It is not clear whether Regula have 3-D imaging. They use an external device part i is not integrated.

Regula unit supplied with built in PC, and graphics. We supply a high end external PC.

No Band pass filter.

3 X OPTICAL ZOOM VIDEO MICROSCOPE & 5MPXEL CAMERA

(VSC/PVM) Premium portable 3x optical zoom c-mount video microscope with integrated dimmable white LED lighting (runs off 4 AA batteries) - robust metal construction - adjustable focus throughout the zoom range - dear base allows easy positioning on documents and use of external oblique lighting (eg under VSC Workstation)

- supplied with 5MPixel USB 3.0 CMOS colour digital camera and stand-alone software (not integrated with VSC software) plus 2 metre USB3.0 lead (compatible with USB2.0) - optional 2x magnifier - field of view 5.8-1.9mm, corresponding to a magnification of 82x-249x on a 32" 4k monitor (normal display mode) - field of view 2.9-0.95mm with optional 2x magnifier, corresponding to a magnification of 163x-498x

Eksperti shqyrtues sqaron se autoriteti kontraktues kerkone sqarime shitese nga operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë lidhur me specifikat e ofruar për pozicioni 1, operatori ekonomik i rekomanduar për kontrate përmes deklaratës deklararon se se pasija e ofruar është konform kërkesave te autoriteti kontraktues. Në vazhdim keni te shkëputur dhe deklaratën e operatorit ekonomik i rekomanduar për kontratë.

Mëposhtë gjeni sqarimet shitesë për pyetjet si në vijim:

Pyetja 1: Ju lutem na informoni se a është i përfshirë edhe monitori se bashku me pajisjen ashtu siç kërkuar ne dosjen e tenderit ?

- Deklarojmë se në ofertën tone është i përfshirë edhe monitori së bashku me pajisjen ashtu siç është kërkuar në DT nga AK.

Pyetja 2: Ju lutem na informoni se Pajisja e ofruar a e ka mundësin e lidhjes me Data bazën Kessing siç është kërkuar ne Aneksin 1 te dosjes se tenderit .

- Deklarojmë se pajisja e ofruar e ka mundësinë e lidhjes me Data bazën Kessing ashtu siç

Po ashtu pjese e aneksit 1 në dosje të tenderi operatorët ekonomik mund të ofertojnë me produkte ekuivalente. Andaj, Pretendimi ankimor i operatorit ekonomik ankues është i pa bazuar.

Përgjigje në Pretendimi nr.3

Pretendimi ankimor ka të bëjë me : Operatori ekonomik nuk ka ofruar:

Garancion prej 1 vjet

Servisim dhe mirëmbajtje të pajisjes për 1 vjet pas instalimit

Trainim për stafin e Agjencionit të Forenzikës për përdorim të pajisjeve

Qertifikim të stafit profesional për mirëmbajtje të pajisjeve

Eksperti shqyrtues sqaron se Autoriteti Kontraktues me datë 28.09.2020 Informacione, sqarime shpesh të DT-1

- OE duhet të ofroj deklaratë me shkrim për Garancion të Pajisjeve të cilat duhet të kenë minimumi një vit garancion, deklarata e nënshkruar dhe vulosur origjinal nga OE.
- Pajisjet duhet të mirëmbahen një (1) vit nga OE pas instalimeve pa pagesë (me çmimin e ofertës të cilën oferton për furnizim).
- OE i cili shpërblehet me kontratë është i obliguar që të ju ofroj trajnim profesional stafit të divizioneve të laboratorëve nga personat e certifikuar për përdorimin e pajisjeve.

Operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë në ofertën e tij ka ofruar Deklaratë, Citoi:

- Për pajisjet e ofruara deklarojmë një vit garancion ashtu siç është cekur në DT nga AK.
- Deklarojmë se do të bëjmë instalimin, mirëmbajtjen e pajisjeve pas instalimit pa pagesë për një vit dhe trajnimin e stafit nga persona të certifikuar për përdorimin e tyre.

Andaj, operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë ju ka përmbytur dhe sqarimeve shpesh të dosjes të tenderit të kërkuar nga autoriteti kontraktues. Nuk ka qenë kërkesë e dosjes se tenderi të prezantojë (ofroje) certifikatën e personelit, por vetëm trajnime nga stafi i certifikuar. Prandaj, pretendimi ankimor i operatorit ekonomik ankues është i pa bazuar.

Mendimi i ekspertit shqyrtues: Duke u bazuar në sqarimet e lartpërmendura, eksperti shqyrtues i propozon panelit shqyrtues që ankesa e OE "Cactus" S.H.A.–Prishtinë, është e pjesërisht e bazuar, ndërsa të anulohet njoftimi për dhënie për kontratë, dhe këtë aktivitet të prokurimit të kthejë në rivlerësim.

Autoriteti Kontraktues, me datë: 07.12.2020, me anë të parashtresës, ka njoftuar OSHP-në, se **Nuk pajtohet** me mendimin e ekspertit shqyrtues.

Autoritetin Kontraktues – Ministria e Punëve të Brendshme ZPP, nuk pajtohet me mendimin e Ekspertit Nr. 983/20 lidhur me aktivitetin e prokurimit me Titull: **"Furnizimi dhe montimi i pajisjeve në laboratorët e AKF-se", me numër prokurimi: 214-20-5150-1-1-1, numri i brendshëm : 214 / 20 / 077 / 111,**

Autoritetin Kontraktues –Ministria e Punëve të Brendshme, ka vepruar në harmoni të plot me LPP-në dhe nenet; **Neni 7. Barazia në Trajtim / Jo diskriminim**, ka trajtuar në mënyrë të barabar dhe pa diskriminim të gjithë OE ofertuese në harmoni të plotë me **Neni 56 dhe 59**. ekzaminimi, vlerësimi dhe krahasimi i tenderëve, dhe **Nenin 41** të RRUOPP-së Ekzaminimi, Vlerësimi dhe Krahasimi i Tenderëve; pika 41.1 dhe 41.3 Parimet kryesore të procedurës së vlerësimit sipas LPP, nënpikat 1,2,3,4,5,6,7 dhe 8. Dhe në harmoni me **Neni 60** Kriteret për Dhënien e Kontratës me kriteret e vendosura në Njoftim për Kontratë dhe Dosje të Tenderit duke trajtuar në mënyrë të barabartë të gjithë OE-të. Kriteri për dhënie të kontratës oferta e përgjegjshme çmimi me i lirë dhe mbi këtë bazë AK-MPB ka trajtuar në mënyrë të barabarta dhe pa diskriminim të gjithë OE-të në këtë AP.

Gjithë ashtu ju sqarojmë së OE ANKUESË NUK ËSHTË PAL ME INTERES JURIDIKO MATERIAL sepse oferta e TIJË është e pa përgjegjshme administrativisht dhe gjithashtu ka ofruar çmim me të lartë së oferta e përgjegjshme e rekomanduar për fitues nga AK.

Dhe gjithashtu për shkak të rëndësisë së projektit në fjalë kërkoj nga Paneli Shqyrtues i OSHP-së që të aprovoj Njoftimit mbi Vendimin e Autoritetit Kontraktues–Ministria e Punëve të Brendshme, lidhur me këtë aktivitet.

Operatori Ekonomik, me datë: 08.12.2020, me anë të parashtrësës, ka njoftuar OSHP-në, se Nuk Pajtohet me mendimin e ekspertit shqyrtues.

Të nderuar Anëtarë të Panelit Shqyrtues në Organin Shqyrtues të Prokurimit,

Krahas përgjigjes të cilën e kemi dërguar dje, pas ekzaminimit të detajuar të ekspertizës së Ekspertit Shqyrtues me numër 983-20, po e dërgojmë këtë shkresë si përgjigje shtesë.

Në lidhje me pretendimin ankimor numër 1, rikonfirmojmë pajtimin tonë me përgjigjet e dhëna nga eksperti. Ndërsa në lidhje me pretendimin që ka të bëjë me tenderin e OE e rekomanduar për kontratë nuk pajtohem për faktin se Eksperti Shqyrtues në lidhje me specifikimet teknike, nuk ka bërë vlerësim teknike të pretendimeve, konkretisht të specifikimeve çfarë janë kërkuar nga AK dhe atyre të ofertuara nga OE i rekomanduar për kontratë. Andaj për t'ju bërë më të lehtë vendimmarrjen më poshtë në mënyrë të përmbledhur mëposhtë në formë tabelare ju paraqesim krahasimet e specifikimeve të dosjes së tenderit dhe ofertës së OE të rekomanduar për kontratë. Sipas Ligjit për Prokurimin Publik, Neni 59, paragrafi 4, *“Autoriteti kontraktues do të konsiderojë një tender si të përgjegjshëm vetëm nëse tenderi në fjalë është në përputhshmëri me të gjitha kërkesat e parashtruara në njoftimin e kontratës dhe në dosjen e tenderit.”* OE i rekomanduar për kontratë ka ofertuar me pajisje që nuk përmbushin kërkesat e dosjes së tenderit. Më tej

lidhur me sqarimet që AK pretendon se ka pranuar nga OE i rekomanduar për kontratë për të konfirmuar se i përmbahet specifikimeve teknike, e theksojmë se konform Nenit 72 të Ligjit për Prokurimin Publik, paragrafi 2, “*Autoriteti kontraktues mund të ftojë operatorët ekonomik për të plotësuar apo të qartësojë certifikatat dhe dokumentet e paraqitura në pajtim me nenet 65-71*” dhe këtu nuk përfshihen specifikat e dosjes së tenderit, mirëpo vetëm kërkesat e përmendura në nenet referuese.

Sa i përket parimit të ekuivalencës të specifikuar nga AK në dosjen e tenderit e të cilës iu është referuar Eksperti Shqyrtues, sqarojmë se produktet e ofertuara nga OE ankues nuk janë ekuivalente për shkak se nuk përmbushin specifikimet minimale të dosjes në më shumë se dhjetë pika.

Ne kemi hulumtuar në vendimet paraprake të OSHP-së në rastet e ngjashme dhe pothuajse në të gjitha vendimet kur një OE nuk ka përmbush specifikimin minimal të dosjes së tenderit, Paneli Shqyrtues i OSHP-së ka vendosur njëjtë, pra duke e cilësuar tenderin e këtyre OE si të papërgjegjshëm konform dispozitave të LPP-së.

Të nderuar, duke vlerësuar lartë punën e OSHP-së ju lusim që të kërkonin rivlerësim profesional të pretendimit për specifikime teknike nga eksperti apo ekspertë tjerë që kanë njohuri teknike të pajisjeve përfshirë Ekspertë të fushë së Teknologjisë Informative, në mënyrë që të ketë një vlerësim profesional dhe të bazuar në ligj. Mjafton ti shihni krahasimet e evidentuara sipas tabelës së mëposhtme, që të vlerësoni se OE i rekomanduar për kontratë nuk përmbushë as për se afërmi specifikimet teknike të dosjes së tenderit të kërkuara nga AK.

Krahasimi i specifikimeve të dosjes së tenderit dhe specifikimeve të pajisjes së ofertuar nga OE i rekomanduar për kontratë

Është kërkuar në dosjen e tenderit		Është ofruar nga OE i rekomanduar për kontratë
Field of view	Minimum – 1.6 x 1.2 mm	Minimum - 1.65 x 1.24mm
	Maximum - 220 x 165mm,	Maximum - 200 x 150mm,
	280 x 210mm enhanced using X-Y stage	300 x 210mm enhanced using X-Y stage
Screen	32" Widescreen 4K UHD LED monitor - support for dual monitor mode	32" Widescreen 4K UHD LED monitor
Screen	32" Widescreen 4K UHD LED monitor - support for dual monitor mode	32" Widescreen 4K UHD LED monitor
	Resolution of 3840 x 2160 pixels.	Resolution of

		3840 x 2160 pixels.
Camera	Combined colour/IR high resolution 12M pixel digital USB 3.1 camera, spectral response 350-1100nm. Uses a 3rd generation high performance CMOS sensor	Top optical system - 11MP Bottom optical system - 3.2MP Spectral range - 345-1100nm
	Automatic iris pre-sets with manual override, auto exposure with manual override, auto gamma with manual override. Preset focus feature plus motorised back focus control using mouse wheel, with optional Focus Assist function.	Nuk posedon
	Histogram function to allow user optimisation of exposure and contrast.	
	AOI feature	Nuk posedon
	Auto Focus function	
Image Stitching	Super Resolution Imaging (SRI) up to 127Mpixel	Nuk posedon
	ID3 image stitch	
Illumination	Incident (flood) IR/visible, 4x White LEDs + 24 IR LEDs: 660nm 740nm 780nm 850nm 940nm 980nm dimmable and usable as background lighting.	Incident white (source unknown) Halogen lamp (20W) for spectroscopy Infrared LEDs: 700nm 780nm 850nm 950nm
	5 IR flood LEDs are individually selectable	Nuk posedon
	Vast array of LEDs - top side lighting can be achieved from multiple positions	Nuk posedon
	Transmitted IR/visible light, 16 white and 850nm LEDs	Transmitted white (source unknown)
	Transmitted IR/visible, 20W halogen lamp giving 25mm diameter high intensity spot	Transmitted spot (source unknown)

		Visible and IR 780-900nm
	Two IR/visible oblique lights, 12 x white and 850nm LEDs with variable angle selection	Visible IR 850nm
	Spot Light Source (for IR fluorescence), 1 x 250W high intensity tungsten halogen with high-pass and low-pass filters mounted in independent multi-position filter wheels giving over 138 wavebands of illumination: Low-pass filters at 420, 450, 475, 505, 535, 560, 590, 615, 640, 670, 695, 725, 750, 775, 800nm High-pass filters at 380, 410, 440, 465, 490, 515, 540, 565, 590, 615, 640, 665, 690, 720, 745nm Lens to provide either a broad beam or focused spotlight	High intensity LEDs (Total 255 combinations) 395nm , 450nm, 470nm, 505nm, 530nm, 590nm, 615nm, 635nm
	Incident longwave UV-A (365nm), 4x higher power LEDs Incident midwave UV-B (312nm), 2 x 8W (optically filtered) Incident shortwave UV-C (254nm), 2 x 8W (optically filtered) Transmitted longwave UV-A (365nm), 6x high power LEDs (safety interlocked panels protect the operator during use)	UV-A LEDs - 365nm UV-B 313nm UV-C 254nm Transmitted UV-A 365nm
	Co-axial LED illumination for viewing retro-reflective security printing	Retro-reflective/coaxial light
	Anti-stokes 980nm LED module for continuous live imaging. Camera controls can be used to further improve very weak/strong reactions	High intensity IR for anti-Stokes luminescence Examination area - 160x110mm
	Incident/flood lighting available as background lighting	Background lighting not known
	LED array for both vertical (7x LEDs) and horizontal (31x LEDs) scanning of Diffractive Optically-variable Devices/holograms. 37 positions in total	OVD LEDs, Horizontal - 31 LEDs Vertical - 16 LEDs
	lamp failure detection	Nuk posedon
	removable lamp tray for easy lamp replacement	
	lamp life and diagnostics with electronic/printable report	Nuk posedon
Excitation filters	A total of 3375 custom waveband selections	Nuk posedon
Camera	530nm , 550, 570, 590, 610, 630, 645, 665, 695, 715, 725, 780, 830, 850,	Nuk posedon

Filters	925nm, Visible Pass filter, UV filter 350-380nm, Linear polarized, Space for 1 custom filter	
Continuous Narrow Band Illumination	Internal continuously variable interference filter operating from 400 – 1000nm, operating in 0.4nm to 6.9nm incremental steps (user defined). This gives the user 1500 different lighting combinations, when using 0.4nm steps, which can be used for IR absorption, reflection and fluorescence.	Nuk posedon
XY Translation Stage	Motorised X-Y Translations Stage as standard, +/- 60 x 45mm, software controlled, with movement accurate to 0.01mm Stage position can be programmable through macros	Motorized X-Y Stage, X axis - 110mm, Y axis - 70mm 0.01mm resolution
Tri-stimulus Colour Coordinates	Colour measurement of XYZ, xy, uv, L* a* b* values, and provides spectral representation on a chromaticity chart using CIE 1976, 1960 UCS or 1931 standards (user's choice). This information can also be expressed as CMY or RGB colour markers.	Nuk posedon
Fluorescence Scan	Automated determination of maximum difference in fluorescence of two regions, utilising spot lamp bandpass and camera filters in combination.	Nuk posedon
Microspectrophotometry	Integral live-grating type spectrometer allowing for rapid measurement of absorption, reflectance, transmission and fluorescence spectra in the 400-1000 nm range with a resolution of 3 nm and sample size down to 62 microns in diameter (at max. magnification).	High resolution spectrometer 350-1000nm Optical resolution - 0.3nm-10nm Field of view - 1.5-0.05mm
	Data is displayed in a graphical format and calibration permits normalisation of spectra.	Nuk posedon
	Table allows for 100 samples.	Nuk posedon
Optical Character Reader (OCR)	OCR reader for reading and verifying information in the machine-readable zone of ICAO standard passports, ID cards and visas.	ICAO reading for ID-1, ID-2 and ID-3 documents
	Optional extra of SECUNET's Golden Reader Tool (GRT). Interfaced with the VSC8000 ICAO MRZ reading function, a laboratory standard software application for the readout of ICAO-conform eMRTDs (electronic machine-readable travel documents) such as electronic passports and ID cards. Supports all versions of Extended Access Control (EAC). Developed in conjunction with the German Federal office for Information Security. Tested	RFID reader (ISO14443)

	internationally and acknowledged as a reference implementation.	
Scrambled Indicia Decoder (Optional)	Reads security features embedded in IPI (Invisible Personal Information) format. Includes a database of settings for different documents with the option to save future settings.	Visualisation of IPI
	Also includes Digital IPI decoding, for decoding 2D barcodes embedded in holder's image. *not in VSC suite yet*	Nuk posedon
Birefringent Security Feature Circular Polarizer	Polariser to image chiral birefringent pigments in security inks	Polarised white LEDs for viewing birefringent security features plus a linearly polarised LED crossed with the polarising filter
Database	Optional fully integrated ID database and separate banknote database. Data is held locally and updates sent 5 times a year.	"Secure Documents Ultimate" provides access to images and descriptions of documents and banknotes from all over the world.
	The user can add and create records of 2 nd and 3 rd level detail, as well as adding their own documents. This can then be shared with other VSC users having the database feature.	Nuk posedon
Automation	Auto Examine feature allows user to select up to 431 illumination and filter settings with thumbnail images. Settings can be saved and instantly recalled.	Nuk posedon
System Diagnostics	The unit can be programmed to run a customisable self-diagnostic at start up and on command with a full report, making the system ideal for ISO lab certification. A number of tests rely on the spectrometer to measure the performance.	Nuk posedon
HYPERSPECTRAL IMAGING	A method of optimizing the spectral differences between two or more different inks on a document.	Hyperspectral imaging module - 395-950nm with step width of 1nm
	• Image stack created over adjustable wavelength range from 400 to 1000nm.	
	• Incremental steps from 1nm to 4nm (depending upon spectral range and PC memory capacity) all the way up to 20nm	
	• Spectra of any points on the image immediately available for comparison	

Accessories	on a graph or (depending on wavelength range) chromaticity chart	
	• Image stack and spectra may be saved and recalled	
	• Simple calibration procedure	
	• Enables the operator to scroll through the image set in real time to obtain the maximum spectral difference	
	• IR-in-colour option for improved differentiation	
	• Option to highlight pixels reacting similarly at any given wavelength	
	A variety of different trinocular stereo microscopes – images seen through the microscope can be viewed within the VSC8000 software; microscopes offer increased magnification up to x10100 (depending on model); a variety of LED light sources are available.	Trinocular stereo microscope Regula 5003 5MP camera On screen magnification (32") - 26-1330x
	Calibration tool (Optional) with NIST-traceable standards for wavelength and reflection – supplied as standard.	Calibration white reference material, NIST traceable
	Magnetic ink viewer (Optional) – VSC now has the option of the MSF1 instead of the Regula unit	Regular 4197 magnetic ink reader Field of view - 14x18mm
	Polarisafe viewer (Optional)	Polarisafe feature — Polarised visible LEDs for viewing birefringent security features plus a linearly polarised LED crossed with the polarising filter
	OVI Observation Module (angled mirror) – supplied as standard	Visualisation of OVI inks
	Tilt Table (Optional) – allows for locking a document at a range of tilted angles, for viewing holographic items, MVC security features and looking at the edge of items	NUK POSEDON
	Quartz Glass Plate (Optional)	Quartz Glass

		Holding Plate (length×width×height), mm — 200×200×5
	Optional RFID reader – enables the user to read e-Passport chips. Further option for GRT software module as mentioned above.	Nuk posedon
1D and 2D barcode reader:	Allows for reading and extraction of information from up to 9 1D & 2D barcodes at once. It allows for the decoding of embedded digital images, including Syrian passports with Arabic text.	Nuk posedon
Image comparison:	Between live and stored image or stored and stored image.	Nuk posedon
	Side-by-side (display entire live and stored image, 2 stored images, live image and database image, stored image and database), split v/h, strobe, mix/superimposition, 3 subtractions, red/green mix, rotate, live/stored/hold option.	Nuk posedon
	Stored image can be repositioned by mouse and keyboard control.	Nuk posedon
Image enhancements/processing:	Various image processing functions including contrast, HSL, RGB, user filters, equalisation, FFT, gamma correction, sharpen, de-speckle flatten and “Best Image”. These can be programmed as macros along with many other image processing commands	Nuk posedon
Isolate colour:	Software feature makes it possible to isolate red, green or blue elements from the on-screen image. Additional function dedicated to enhancing MICS patterns	Nuk posedon
Measurements:	Calibrated measurement facilities for distance, angle and area measurement. User definable grids.	Nuk posedon
Annotations:	Editable image annotation facilities for adding text and various shapes including arrows, lines, boxes and circles.	Nuk posedon
Image Management:	Windows Explorer compatible system to organise case information, images, spectra, chromaticity charts and full examination parameters.	Nuk posedon
	Pull-out image gallery of all recent work.	Nuk posedon
	Images may be saved as bmp, Jpeg, Jpeg 2000, TIF, PNG, RAW or PDF files, or copied into MS Word.	Nuk posedon
Settings:	Ability to store and recall parameter settings – system will automatically reset to specific conditions when requested.	Nuk posedon
	Macro recording feature with recall of reference images. Programmable XY stage positions	Nuk posedon
Language Options:	Multiple languages supported.	Multilingual interface
User help and	Interactive Tutorial To help operators familiarize themselves with the instruments controls, an interactive, on-screen tutorial has been created	Nuk posedon

tutorial	covering all the instrument's main functions.	
software:	Interactive Help On screen help is specific to the current function being used.	Nuk posedon
Additional Software functions:	This will allow for additional discrimination of inks that have very similar IR characteristics that conventionally may not be separated using IR techniques.	
VSC8000	"View IR in 'colour'" Function	
HS False Colour and Associated Functions	"Composite Colour Absorption Image" Function "False Colour Image using 3 Excitation Filters" Function "False Colour Image using 1 Excitation, 3 Camera Filters" Function Exaggerated Spectral Change Function Pseudo-Colour Imaging mode	Nuk posedon
Automatic image alignment tool	Automatic alignment of 2 images using 3 user-selectable points. Easy -to-use options to overlap and allows for fine adjustments as necessary	Nuk posedon
Multi-focal plane merging	Allows for the user to produce a composite image over a range of heights, allowing for focused pictures of objects that exhibit numerous focal distances at once (i.e. a cylinder, or a heavily embossed document)	Nuk posedon
Banknote Area Measurement	A function that can store and compare the area of banknotes to give a percentage match	Nuk posedon
Letterscre en++[®] authentication (Optional)	This software allows for machine verification of the Jura Letterscreen++ [®] security feature	Leterscreen++ decoding
Digital IPI[®] authentication (Optional)	This software allows for machine verification of the Jura Digital IPI [®] security feature *soon to be released*	Nuk posedon
Remote control	NOT AVAILABLE	Nuk posedon
Latent Image viewer	Enhanced feature set including angle and intensity controls. False colour contrast enhancement	Nuk posedon
3D Imaging	The 3D-software utilises the technique of Photometric Stereo and involves the capture of images produced using four different angles of illumination. Topographic details of the surface can then be revealed from an analysis of	Nuk posedon

	the four images. Apply colormaps, rotate images through three-dimensional space, or invert 3D images to improve visualisation of indentations and raised surface features	
Live Facial Identification System (Optional)	Live image capture and comparison requires additional hardware (VSC/FR/KIT/S)	Nuk posedon
VSC Link	- Compatible with VSC-LINK networked document examination software.	Nuk posedon
– NETWORK QDE SYSTEM	- Import and analyse images from all new VSC systems (QC1, VSC80i or VSC-PDi) with the ability of re-running validation routines such as OCR, ICAO, Barcodes, IPI, LFIS etc.	

Seanca dëgjimore është mbajtur me datën: 15.12.2020, pa praninë e palëve konform nenit 24.1 të Rregullores së OSHP-së, e ku janë shqyrtuar shkresat e lëndës duke e bërë kontrollimin dhe analizimin e dokumentacionit për procedurën e prokurimit i cili përbëhet nga: autorizimi i inicimit të aktivitetit të prokurimit, njoftimi për kontratë, procesverbali mbi hapjen e ofertave, vendimi mbi themelimin e komisionit të vlerësimit të ofertave, raporti i vlerësimit të ofertave, njoftimi për dhënie të kontratës, ankesa e operatorit ekonomik, raporti i ekspertit shqyrtues të prokurimit dhe të gjithë parashtresat e palëve në procedurë.

Lidhur me pretendimin e OE ankues "Cactus" SH.A.–Prishtinë, se autoriteti kontraktues e ka shpallur si OE jo të përgjegjshëm me arsyetimin që nuk i ka paraqitur së paku 2 (dy) Kontrata së bashku me referenca për punët e ngjashme të përfunduara më herët. Më tej, OE ankues shton: ashtu siç e kemi potencuar edhe në kërkesën për rishqyrtim, pretendimi dhe arsyeja e AK-së është e paqëndrueshme pasi që ne i kemi ofruar listën me 8 kontrata për punët e ngjashme dhe gjithashtu i kemi ofruar edhe referencat për këto punë të kryera, andaj AK ose nuk i ka shqyrtuar mirë dokumentet tona të dorëzuara ose qëllimisht i ka anashkaluar referencat tona të paraqitura duke na shpallur të papërgjegjshëm. Për më tepër, nëse konstatimi ynë që dokumentet e dorëzuara bashkë me dosjen e tenderit nuk janë shqyrtuar nga AK është i gabueshëm - atëherë lind pyetja pse AK nuk e sqaron pse dhe cila nga këto dokumente nuk i përmbushë kriteret e parapara / kërkuara.

Paneli Shqyrtues konform ekspertit shqyrtues sqaron se në dosjen e tenderit është kërkuar në Kërkesat mbi mundësitë teknike dhe/ose profesionale 9.1 & 9.2 Kapaciteti teknik dhe profesional Dëshmia e kërkuar dokumentare:

C. Listën e kontratave që specifikon furnizimet e përfshira, shumën e kontratës, datën dhe pranuesin, duke i bashkëngjitur dëshmi të përcjella me certifikatë të livrimit-dorëzimit të mirë (kopje) ose referencë (kopje), të nënshkruara nga pranuesi i furnizimeve shërbimeve për kontratat e cekura në listë.

Operatori ekonomik ankues në ofertën e tij ka ofruar listën e kontratave që specifikon furnizimet e përfshira, shumën e kontratës, datën dhe pranuesin, duke i bashkëngjitur dëshmi të përcjella me certifikatë të livrimit-dorëzimit të mirë (kopje) ose referencë (kopje), të nënshkruara nga pranuesi i furnizimeve, shërbimeve për kontratat e cekura në listë. Në vazhdim është shkëputur pjesë nga kontrata, Referenca të ofruar ne ofertën e operatorit ekonomik ankues.

Autoriteti kontraktues nuk ka bërë ekzaminimin, vlerësimin dhe krahasimi e tenderëve në harmoni me neni 59 të LPP-së. Andaj, pretendimi ankimor i operatorit ekonomik ankues është i bazuar.

Lidhur me pretendimin tjetër të OE ankues, se OE fitues nuk ka qenë i përgjegjshëm pasi që nuk i ka plotësuar kriteret e përcaktuara në Dosjen e Tenderit dhe këtë e kemi vërejtur pas kërkesës sonë zyrtare për qasje në dokumentacion. Për ta bërë më të qartë këtë çështje ne e kemi përgatitur një tabelë në Excel ku e kemi bërë krahasimin me specifikacionet teknike për pajisjet të cilat ne i kemi ofruar dhe specifikacionet teknike të pajisjeve të ofruara nga OE Fitues. Kriteret teknike jo të plotësuara nga OE fitues janë si me poshtë:

Kriteret teknike jo të plotësuara nga OE I shpallur fitues nga AK:

Regula supply their own database, not a Keesing database. Keesing is obviously somewhat more significant. The Regula device uses LED's throughout, i.e. they do not have a high power VIS-IR spot lamp: does the VSC8000/HS. They do not therefore have excitation filters.

3-D imaging. It is not clear whether Regula have 3-D imaging. They use an external device part of which is not integrated.

Regula unit supplied with built in PC, and graphics. We supply a high end external PC.

No Band pass filter.

3 X OPTICAL ZOOM VIDEO MICROSCOPE & 5MPixel CAMERA

(VSC/PVM) Premium portable 3x optical zoom c-mount video microscope with integrated dimmable white LED lighting (runs off 4 AA batteries) - robust metal construction - adjustable focus throughout the zoom range - dear base allows easy positioning on documents and use of external oblique lighting (eg under VSC Workstation)

- supplied with 5MPixel USB 3.0 CMOS colour digital camera and stand-alone software (not integrated with VSC software) plus 2 metre USB3.0 lead (compatible with USB2.0) - optional 2x magnifier - field of view 5.8-1.9mm, corresponding to a magnification of 82x-249x on a 32" 4k monitor (normal display mode) - field of view 2.9-0.95mm with optional 2x magnifier, corresponding to a magnification of 163x-498x

Paneli Shqyrtues konform ekspertit shqyrtues sqaron se autoriteti kontraktues kërkon sqarime shpesh nga operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë lidhur me specifikat e ofruar për pozicioni 1, operatori

ekonomik i rekomanduar për kontratë përmes deklaratës deklararon se pajisja e ofruar është konform kërkesave të autoriteti kontraktues. Në vazhdim është shkëputur dhe deklarata e operatorit ekonomik të rekomanduar për kontratë.

Mëposhtë gjeni sqarimet shtesë për pyetjet si në vijim:

Pyetja 1: Ju lutem na informoni se a është i përfshirë edhe monitori së bashku me pajisjen ashtu siç kërkuar në dosjen e tenderit ?

- Deklarojmë se në ofertën tone është i përfshirë edhe monitori së bashku me pajisjen ashtu siç është kërkuar në DT nga AK.

Pyetja 2: Ju lutem na informoni se Pajisja e ofruar a e ka mundësinë e lidhjes me Data bazën Kessing siç është kërkuar në Aneksin 1 të dosjes së tenderit .

- Deklarojmë se pajisja e ofruar e ka mundësinë e lidhjes me Data bazën Kessing ashtu siç është kërkuar në Aneksin 1 të DT nga AK.

Po ashtu, pjesë e aneksit 1 në dosje të tenderi operatorët ekonomik mund të ofertojnë me produkte ekuivalente. Andaj, Pretendimi ankimor i operatorit ekonomik ankues është i pa bazuar.

Pretendimi tjetër ankimor ka të bëjë me: Operatori ekonomik nuk ka ofruar:

Garancion prej 1 vjet

Servisim dhe mirembajtje të pajisjes për 1 vjet pas instalimit

Trainim për stafin e Agjencionit të Forenzikës për përdorim të pajisjeve

Qertifikim të stafit profesional për mirembajtje të pajisjeve

Paneli Shqyrtues konform ekspertit shqyrtues sqaron se autoriteti kontraktues me datë 28.09.2020

Informacione, sqarime shtesë të dosjes së tenderit:

- OE duhet të ofroj deklaratë me shkrim për Garancion të Pajisjeve të cilat duhet të keni minimumi një vit garancion, deklarata e nënshkruar dhe vulosur origjinal nga OE.
- Pajisjet duhet të mirëmbahen një (1) vit nga OE pas instalimeve pa pagesë (me çmimin e ofertës të cilën oferton për furnizim).
- OE i cili shpërblehet me kontratë është i obliguar që të ju ofroj trajnim profesional stafit të divizioneve të laboratorëve nga personat e certifikuar për përdorimin e pajisjeve.

Operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë në ofertën e tij ka ofruar Deklarata:

- Për pajisjet e ofruara deklarojmë një vit garancion ashtu siç është cekur në DT nga AK.
- Deklarojmë se do të bëjmë instalimin, mirembajtjen e pajisjeve pas instalimit pa pagesë për një vit dhe trajnimin e stafit nga persona të certifikuar për përdorimin e tyre.

Andaj, operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë ju ka përmbajtur dhe sqarimeve shtesë të dosjes të tenderit të kërkuar nga autoriteti kontraktues. Nuk ka qenë kërkesë e dosjes së tenderit të prezantojë (ofroje)

certifikata të personelit, por vetëm trajnime nga stafi i certifikuar. Prandaj, pretendimi ankimore i operatorit ekonomik ankues është i pa bazuar.

Paneli Shqyrtues pas shqyrtimit të pretendimeve ankimore, shkresave të lëndës dhe sqarimeve të ekspertit shqyrtues, vjen në përfundim se autoriteti kontraktues nuk e ka bërë vlerësimin e tenderëve konform nenit 59 të LPP-së në raport me operatorin ekonomik ankues. Andaj, obligohet AK që të bëjë rivlerësimin e tenderëve në harmoni me nenin 59 të LPP-së dhe t'i shqyrtoj pretendimet ankimore të OE ankues në raport me tenderin e tij.

Paneli shqyrtues konform nenit 117 të LPP-së, si dhe duke u bazuar në provat e prezantuara si më lart vendosi si në dispozitiv të këtij vendimi.

KËSHILLË JURIDIKE:

Kundër këtij vendimi nuk është e lejuar ankesa, por pala e pakënaqur me kërkesëpadi mund t'i drejtohet Gjykatës themelore-Departamentit për çështje Administrative në afat prej 30 ditësh nga data e pranimit të këtij vendimi.

Kryesuesi i Panelit Shqyrtues

z. Blerim DINA



Vendimi t'i dorëzohet:

1x1 AK "MPB";

1x1 OE "Cactus" SH.A.-Prishtinë;

1x1 Arkivës së OSHP-së;

1x1 Për publikim në ueb- faqe të OSHP-së.